

# ★★★ TRISTAR

- EN User manual
- NL Gebruiksaanwijzing
- FR Manuel de l'utilisateur
- DE Benutzerhandbuch
- ES Manual del usuario
- PT Manual do utilizador
- IT Manuale dell'utente
- SV Bruksanvisning
- PL Instrukcja obsługi
- CS Uživatelská příručka
- SK Uživatelská príručka



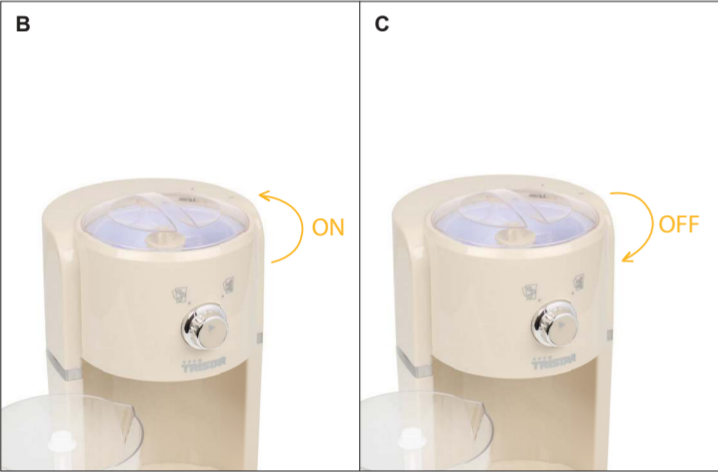
## Slushy maker

**KD-7310**



**WWW.TRISTAR.EU**

Tristar Europe B.V. | Swardvenstraat 65  
5048 AV Tilburg | The Netherlands



- EN User manual








## Slushy maker

### FOREWORD

#### About this document

This user manual contains all the information for correct, safe, and efficient use of the appliance. Ensure you have fully read and understood the instructions in this user manual before you use the appliance. Always store this user manual in a safe place near the appliance for future reference.

#### General symbols

Symbol	Description
	This product complies with conformity requirements of the applicable European regulations or directives.
	This symbol is used for marking materials intended to come into contact with food in the European Union as defined in regulation (EC) No 1935/2004.
	The universal recycling symbol, logo, or icon is an internationally recognized symbol used to designate recyclable materials. The recycling symbol is in the public domain and is not a trademark.
	Applicable in France: The product or packaging can be recycled and components must be disposed of separately. Follow the local regulations.
	Applicable in Italy: The product or packaging can be recycled and components must be disposed of separately. Follow the local regulations.
	Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or local store for recycling advice.
	In a double-insulated appliance, two insulation systems are provided instead of an earth wire. No earthing means is provided on a double-insulated appliance, nor should a means for earthing be added to the appliance. Servicing a double-insulated appliance requires extreme care and knowledge of the system, and should only be done by qualified service personnel. The replacement parts for a doubleinsulated appliance must be identical to the parts they replace. A double-insulated appliance is labelled with the words "CLASS II" or "DOUBLE INSULATED". It can also be identified with the double insulation symbol.

#### Original instructions

This manual is originally written in English. All other languages are translated documents.

#### Support

For spare parts and more information about the appliance, please visit [www.tristar.eu](http://www.tristar.eu).

#### APPLIANCE DESCRIPTION

##### About this appliance

#### Intended use

This appliance is intended for indoor use only. This appliance is intended exclusively for domestic, non-commercial use. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels, and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

This appliance shall not be used by children aged less than 8 years. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless older than 8 and supervised. The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote-control system. Any use of the appliance other than described in this user manual is regarded as misuse and may cause injury or damage to the appliance and void the warranty.

<b>Appliance name</b>	Slushy maker
<b>Article number</b>	KD-7310
<b>Power supply</b>	220-240V 50/60Hz
<b>Power consumption in use</b>	30 W

#### Main parts (see image A)

- 1 Main body
- 2 Securing nut
- 3 Lid
- 4 Transparent cup
- 5 Ice shaving chamber
- 6 Adjusting knob
- 7 Stirring rod

## SAFETY

### Safety precautions

#### ▲ WARNING

Safety hazard due to unintended use:

- Only use the appliance as described in this user manual.
  - By ignoring the safety instructions the manufacturer cannot be held responsible for the damage.
  - Never use the appliance if there are visible signs of damage or defects. Always replace a damaged or defective appliance immediately.
  - Never make any adjustments to the appliance. Adjustments may affect safety, warranty and proper operation.
- Electric shock hazard due to short-circuiting:
- Never use the appliance if there are visible signs of damage or defects to the appliance or power cable. Always replace a damaged or defective appliance or power cable immediately or contact customer service.
  - Always avoid spillage on the power cable.
  - To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
  - Never open the appliance. The appliance may only be opened for maintenance by an authorised technician.
  - Never replace the power cable yourself. Always let the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person replace the power cable.
  - Never lift the appliance by the power cable. Lifting the appliance by the power cable may damage the power cable. Only lift the appliance by holding the base.
  - Always unplug the power cable when the appliance is not in use or unattended, and before cleaning.
  - Always check if the voltage stated on the type plate of your appliance matches your mains voltage before use.
  - Never insert any objects into the air vent openings.
  - If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
  - Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord cannot become entangled.

Fire hazard due to overheating:

- Never leave the appliance unattended when in use. Only use the appliance under supervision. Switch off the appliance and remove the power cable from the power outlet when you leave the room.
- Never use the appliance with a programmer, timer, separate remote control system or any other device that switches the appliance on automatically.
- Never place the appliance directly underneath a power outlet. The appliance may become hot during use. Always keep the back of the appliance clear of any objects.
- Never place the appliance near a heat source.
- Never run this appliance continuously for more than 5 minutes as overheating may occur. Allow motor to cool down before repeat usage.

Fire hazard due to short-circuiting:

- Never drop the appliance and avoid bumping. Excessive vibrations can lead to loosened connections and can influence proper functioning of the appliance. Stop using the appliance if the appliance has been dropped.
- Never use the appliance with an extension cable.
- Never connect any other appliance with high power consumption to the same group.

Choking hazard due to plastic packaging:

- Never let children play with the packaging material. Always keep the packaging material out of the reach of children.

Hazard due to sharp objects:

- Blade is sharp. Use extreme caution during assembly, while operating, disassembly and cleaning.
- Avoid contact with moving parts.

#### ▲ CAUTION

Burning hazard due to heat:

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Never touch the hot surfaces during or shortly after use. The hot surfaces may be subject to residual heat. Let the appliance cool down completely before handling the appliance.

Tripping hazard due to loose cables:

- Never leave the power cable hanging out in a way that someone might trip over it or accidentally pull it.
- To protect against fire, electric shock, and injury to persons do not immerse cord, plugs, or other electric parts in water or other liquids.
- A short power-supply cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.

### NOTICE

Risk of damaging the appliance:

- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- Never use aggressive chemical cleaning agents that can damage the appliance when cleaning the appliance.
- Only use the appliance with the provided accessories or accessories recommended by Tristar.
- Never place the appliance in a dishwasher.
- Never place the appliance near the edge of a countertop during use. Vibrations may occur during use which may cause the appliance to

- move. Always place the appliance on a stable, flat, heat, and moisture resistant surface.
- Never use if blade is broken, cracked or loose.
- Never run machine without ice in the ice shaving chamber as damage to appliance may occur.
- Never place fingers or utensils into the feed or discharge areas to reduce the risk of service injury to persons or damage to the shaver.

#### BEFORE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Hand-wash the Transparent cup, Stirring rod, Ice shaving chamber, Securing nut and Lid in warm, soapy water. Rinse and dry thoroughly.
- The Main body is strictly prohibited to flush with water, it contains a sharp shaving blade, You can wipe it with a damp cloth, handle with care.

#### USE

#### Using the appliance

- Place the Stirring rod into the Transparent cup (Note: the bottom hole of the Stirring rod must insert into the middle post of the Transparent cup).
- Put the Transparent cup on the Main body bottom and rotate clockwise into place.
- Add ice cubes to Ice shaving chamber.
- Add your desired amount of syrup into the Transparent cup **A**. The syrup will mix with the shaved ice to create a slushy texture.
- Use the adjusting button **A** to select your preferred size of shaved ice, from fine to coarse. This gives you control over the texture of your slushy.
- Put the main plug in an earthed wall socket.
- Place the Lid on top of the Main body, aligning the tabs. Turn the Lid counterclockwise until the Lid tab engages the interlock switch. The slushy maker will start shaving the ice. Caution: the slushy maker will start working only after the lid is correctly closed **B**.
- To stop shaving ice, turn the Lid clockwise to disengage the motor switch **C**.
- Unplug from power supply immediately after use. Note: There will always be a small amount of ice remaining in the Ice shaving chamber after shaving. Discard the remaining ice.
- Counterclockwise and remove the Transparent cup, then you can enjoy the shaved smoothie.
- Caution: Do not run ice shaver continuously for longer than 5 minutes as overheating may occur. Allow motor to cool down before repeat usage.
- A small amount of smoke and/or odor may occur upon use due to the release of manufacturing oils.
- Some minor expansion/contraction sounds may occur during use.
- Adjusting knob can adjust the size of shaved ice.
- In either case, processed crushed ice must not exceed the maximum volume of the transparent cup.
- Recommended proportions to make a frozen drink:
  - Drink/liquid - 170ml
  - Ice cubes: 250 grams
  - Recommended size of the ice cubes: 2 x 2 x cm

#### Tips

- Be sure you have an adequate supply of ice cubes.
- If your motor is laboring or if you get poor shaving results, soften your ice cubes. This can be done by letting your ice sit at room temperature for a few minutes, or running briefly under cool tap water.
- Do not overfill the ice shaving chamber with ice; the cover should sit tightly without forcing.
- Cube shaped ice performs better than the half-moon shaped ice from ice makers or round cubes from store-bought bagged ice.
- If the slushy maker gets stuck, remove any stuck ice pieces: If you find ice pieces stuck in the chamber or blades, carefully remove them with a non-metallic tool to avoid damaging the blades.

#### CLEANING AND MAINTENANCE

Clean the appliance after each use.

- Unplug the **power cable** from the power outlet.

- Hand wash parts in warm, soapy water. Rinse and dry thoroughly.
- Clean exterior of the appliance with a damp, soft cloth and wipe dry. Never immerse the motor unit in water.
- Be extremely careful of shaving blade in main body as the blade is extremely sharp.
- Do not immerse motor housing in water or any other liquid
- Never attempt to sharpen the shaving blade as injury may occur

**Caution:** This appliance has no user serviceable parts

#### STORAGE

Store the appliance in a dry and enclosed space.

#### DISPOSAL

	The crossed out wheelle bin symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste. Electronic and Electrical Equipment not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances. Please dispose of responsibly at an approved waste or recycling facility.
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	

#### NL Gebruikshandleiding

## Slushy Maker

### VOORWOORD

#### Over dit document

Deze gebruikshandleiding bevat alle informatie voor een juist, veilig en doelmatig gebruik van het apparaat.

Lees en begrijp de aanwijzingen in deze gebruiksaanwijzing volledig voordat je het apparaat gebruikt.

Bewaar deze gebruiksaanwijzing steeds op een veilige plaats in de buurt van het apparaat voor toekomstige raadpleging.

#### Algemene symbolen

Symbol	Beschrijving
	Dit product voldoet aan de conformiteitseisen van de toepasselijke Europese verordeningen of richtlijnen
	Dit symbool wordt gebruikt voor het markeren van materialen die bestemd zijn om in aanraking te komen met voedsel in de Europese Unie, zoals gedefinieerd in verordening (EC) nr. 1935/2004
	Het universele recycling symbool, -logo of -pictogram is een internationaal erkend symbool dat wordt gebruikt om recyclebare materialen aan te duiden. Het recycling symbool behoort tot het publieke domein en is geen handelsmerk.
	Van toepassing in Frankrijk: Het product of de verpakking kan worden gerecycled en de onderdelen moeten apart worden weggegooid. Volg de plaatselijke regelgeving.
	Van toepassing in Italië: Het product of de verpakking kan worden gerecycled en de onderdelen moeten apart worden weggegooid. Volg de plaatselijke regelgeving.
	Afgedankte elektrische producten mogen niet samen met huishoudelijk vuil worden weggegooid. Gelieve te laten recylen bij de daartoe aangewezen faciliteiten. Neem contact op met uw gemeente of plaatselijke winkel voor advies over recycling.
	Bij een dubbel geïsoleerd apparaat zijn er twee isolatiesystemen in plaats van een aarde draad. Op een dubbel geïsoleerd apparaat is geen aarding aangebracht, en er moet ook geen aarding aan het apparaat worden toegevoegd. Het onderhouden van een dubbel geïsoleerd apparaat vereist uiterste zorgvuldigheid en kennis van het systeem, en mag alleen gedaan worden door gekwalificeerd onderhoudspersoneel. De vervangingsonderdelen voor een dubbel geïsoleerd apparaat moeten identiek zijn aan de onderdelen die ze vervangen. Een apparaat met dubbele isolatie wordt aangeduid met de woorden "CLASS II" of "DOUBLE INSULATED". Het is ook te herkennen aan het dubbele isolatiesymbool.
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	

#### Oorspronkelijke instructies

Deze handleiding is oorspronkelijk geschreven in het Engels. Alle andere talen zijn vertaalde documenten.

#### Ondersteuning

Voor onderdelen en meer informatie over het apparaat kun je terecht op [www.tristar.eu](http://www.tristar.eu).

#### BESCHRIJVING APPARAAT

##### Over dit apparaat

#### Beoogd gebruik

Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis. Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk, niet-commercieel gebruik. Dit apparaat is bedoeld om gebruikt te worden in huishoudelijke en soortgelijke toepassingen zoals:

- personeelskeukenbereiken in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
- boerderijen;
- door klanten in hotels, motels en andere types residentiële omgevingen;
- omgevingen van het type bed and breakfast

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen ( waaronder kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen betreffende het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.

Dit apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat reiniging en onderhoud niet door kinderen uitvoeren, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.

Het apparaat is niet bedoeld om bediend te worden met behulp van een externe timer

of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.

Elk gebruik van het apparaat anders dan beschreven in deze gebruiksaanwijzing wordt beschouwd als verkeerd gebruik en kan letsel of schade aan het apparaat veroorzaken en de garantie ongeldig maken.

<b>Naam apparaat</b>	Slushy Maker
<b>Artikelnummer</b>	KD-7310
<b>Voeding</b>	220-240V 50/60Hz
<b>Stroomverbruik tijdens gebruik</b>	30 W

#### Belangrijkste onderdelen (zie afbeelding A)

- 1 Hoofdonderdeel
- 2 Borgmoer
- 3 Deksel
- 4 Transparante beker
- 5 IJsschaafkamer
- 6 Afstelknop
- 7 Roerstaaf

## VEILIGHEID

### Veiligheidsvoorzorgsmaatregelen

#### ▲ WAARSCHUWING

Veiligheidsgevaar door onbedoeld gebruik:

- Gebruik het apparaat alleen zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing.
- Door de veiligheidsinstructies te negeren, kan de fabrikant niet verantwoordelijk worden gehouden voor de schade.
- Gebruik het apparaat nooit als er zichtbare tekenen van schade of gebreken zijn. Vervang een beschadigd of defect apparaat altijd onmiddellijk.
- Breng nooit aanpassingen aan het apparaat aan. Afstellingen kunnen de veiligheid, garantie en goede werking beïnvloeden.

Gevaar voor elektrische schokken door kortsluiting:

- Gebruik het apparaat nooit als er zichtbare tekenen van schade of gebreken zijn aan het apparaat of de netsnoer. Vervang een beschadigd of defect apparaat of netsnoer altijd onmiddellijk of neem contact op met de klantenservice.
- Zorg er altijd voor dat er niet op de stroomkabel gemorst wordt.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- Maak het apparaat nooit open. Het apparaat mag alleen door een erkende technicus geopend worden voor onderhoud.
- Vervang nooit zelf de voedingskabel. Laat de voedingskabel altijd vervangen door de fabrikant, diens service-agent of een even gekwalificeerde persoon.
- Til het apparaat nooit op aan de voedingskabel. Als je het apparaat aan de voedingskabel optilt, kun je de voedingskabel beschadigen. Til het apparaat alleen op door de voet vast te houden.
- Haal de elektriciteitskabel altijd uit het stopcontact wanneer het apparaat niet in gebruik of onder toezicht is, en voordat u het reinigt.
- Controleer altijd vóór het gebruik of de spanning vermeld op het typeplaatje van uw apparaat overeenkomt met uw netspanning.
- Steek nooit voorwerpen in de ontluchtingsopeningen.
- Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant, diens servicedienst of gelijkwaardig gekwalificeerd personeel om gevaren te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken en zorg ervoor dat het snoer niet verstrikt raakt.

Brandgevaar door oververhitting:

- Zet het apparaat altijd op een stabiele, vlakke, hitte- en vochtbestendige ondergrond. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter als het in gebruik is. Gebruik het apparaat alleen onder toezicht. Zet het apparaat uit en haal de voedingskabel uit het stopcontact als je de kamer verlaat.
- Gebruik het apparaat nooit met een programmeerapparaat, timer, aparte afstandsbediening of een ander toestel dat het apparaat automatisch inschakelt.
- Plaats het apparaat nooit direct onder een stopcontact. Het apparaat kan tijdens het gebruik



# ★★★ TRISTAR

- EN User manual
- NL Gebruiksaanwijzing
- FR Manuel de l'utilisateur
- DE Benutzerhandbuch
- ES Manual del usuario
- PT Manual do utilizador
- IT Manuale dell'utente
- SV Bruksanvisning
- PL Instrukcja obsługi
- CS Uživatelská příručka
- SK Uživatelská príručka



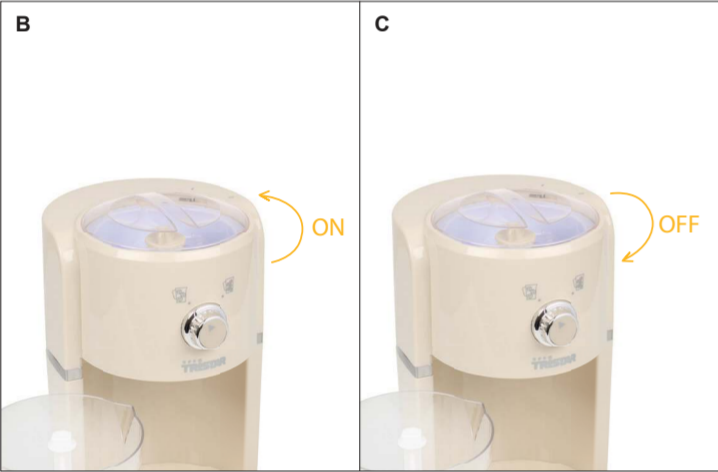
## Slushy maker

**KD-7310**



**WWW.TRISTAR.EU**

Tristar Europe B.V. | Swardenvstraat 65  
5048 AV Tilburg | The Netherlands



- Stellen Sie das Gerät stets auf eine stabile, flache, hitze- und feuchtigkeitsbeständige Oberfläche. Lassen Sie das Gerät während des Betriebs niemals unbeaufsichtigt. Benutzen Sie das Gerät nur unter Aufsicht. Schalten Sie das Gerät ab und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie den Raum verlassen.
- Verwenden Sie das Gerät niemals mit einem Programmierer, einer Zeitschaltuhr, einem separaten Fernbedienungssystem oder einem anderen Gerät, das das Gerät automatisch einschaltet.
- Stellen Sie das Gerät niemals direkt unter eine Steckdose. Das Gerät kann während des Gebrauchs heiß werden. Halten Sie die Rückseite des Geräts immer von Gegenständen fern.
- Stellen Sie das Gerät niemals in der Nähe einer Wärmequelle ab.
- Lassen Sie das Gerät niemals länger als 5 Minuten ununterbrochen laufen, da es sonst zu einer Überhitzung kommen kann. Lassen Sie den Motor abkühlen, bevor das Gerät erneut verwendet wird.

Brandgefahr durch Kurzschluss:

- Lassen Sie das Gerät niemals fallen und vermeiden Sie Stöße. Übermäßige Vibrationen können zu gelockerten Verbindungen führen und die ordnungsgemäße Funktionsfähigkeit des Geräts beeinträchtigen. Verwenden Sie das Gerät nicht mehr, nachdem es heruntergefallen ist.
- Verwenden Sie das Gerät niemals mit einem Verlängerungskabel.
- Schließen Sie niemals andere Geräte mit hohem Stromverbrauch an dieselbe Leitung an.

Erstickungsgefahr durch die Kunststoffverpackung:

- Lassen Sie Kinder niemals mit dem Verpackungsmaterial spielen. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial immer außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Gefahr durch scharfe Gegenstände:

- Die Klinge ist scharf. Seien Sie beim Zusammensetzen, während des Betriebs, dem Auseinandernehmen und der Reinigung äußerst vorsichtig.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen.

### ⚠ VORSICHT

Verbrennungsgefahr durch Hitze:

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Berühren Sie niemals die heißen Oberflächen während oder kurz nach der Benutzung. Die heißen Oberflächen können einer Restwärme ausgesetzt sein. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es anfassen.

Stolpergefahr durch lose Kabel:

- Lassen Sie das Netzkabel niemals so hängen, dass jemand darüber stolpern oder es versehentlich ziehen könnte.
- Zum Schutz vor Feuer, Stromschlägen und

Personenschäden tauchen Sie Kabel, Stecker oder andere elektrische Teile nicht in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten.

- Ein kurzes Netzkabel wird mitgeliefert, um das Risiko zu verringern, dass Sie sich in einem längeren Kabel verfangen oder darüber stolpern.

### HINWEIS

Gefahr einer Beschädigung des Geräts:

- Das Gerät muss auf einer stabilen, ebenen Fläche stehen.
- Reinigen Sie das Gerät niemals mit aggressiven chemischen Reinigungsmitteln, die es beschädigen können.
- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten oder von Tristar empfohlenen Zubehör.
- Stellen Sie das Gerät niemals in die Spülmaschine.
- Stellen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals in die Nähe des Randes einer Arbeitsplatte. Während des Gebrauchs können Vibrationen auftreten, die zu einer Bewegung des Geräts führen können. Stellen Sie das Gerät immer auf eine stabile, ebene, hitze- und feuchtigkeitsbeständige Oberfläche.
- Verwenden Sie das Gerät niemals, wenn die Klinge gebrochen, gesprungen oder locker ist.
- Betreiben Sie das Gerät niemals, wenn sich kein Eis im Raspelklingenbehälter befindet, da dies zu Schäden am Gerät führen kann.
- Stecken Sie niemals Ihre Finger oder Utensilien in den Einfüll- oder Auslassbereich, um das Risiko von Personenschäden oder Beschädigungen des Geräts zu verringern.

**VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH**

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Verpackung. Entfernen Sie die Aufkleber, Schutzfolie oder Plastik vom Gerät.
- Waschen Sie Durchsichtiger Becher, Rührstab, Raspelklingenbehälter, Sicherungsmutter und Deckel von Hand in warmem Seifenwasser. Gründlich abspülen und trocknen.
- Es ist strengstens verboten, den Aufnahme für Saugrohr und Düse mit Wasser zu spülen. In ihm befindet sich eine scharfe Rasierklinge. Bei vorsichtigem Umgang können Sie ihn mit einem feuchten Tuch abwischen.

**GEBRAUCH**

**Verwendung des Geräts**

- Setzen Sie Rührstab in Durchsichtiger Becher ein (Hinweis: Das Bohrloch von Rührstab muss auf den mittleren Stift von Durchsichtiger Becher aufgesetzt werden).
- Setzen Sie Durchsichtiger Becher auf das Unterteil von Aufnahme für Saugrohr und Düse und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn in Position.
- Geben Sie Eiswürfel in den Raspelklingenbehälter.
- Geben Sie die gewünschte Menge Sirup in den Transparenten Becher [Dropspot1] [Dropspot2]. Der Sirup vermischt sich mit dem Schab-Eis und ergibt eine slushy-ähnliche Konsistenz.
- Verwenden Sie die Einstellungstaste [Dropspot1][Dropspot2], um die gewünschte Größe des Schab-Eises auszuwählen, von fein bis grob. Dadurch haben Sie die Kontrolle über die Konsistenz Ihres Slushys.
- Stecken Sie den Netzstecker in eine geerdete Wandsteckdose.
- Setzen Sie Deckel auf Aufnahme für Saugrohr und Düse und richten Sie die Laschen aufeinander aus. Drehen Sie Deckel gegen den Uhrzeigersinn, bis die Lasche von Deckel den Verriegelungsschalter einrastet. Der Slushy Maker beginnt, das Eis zu zerkleinern. Achtung: Der Slushy Maker funktioniert erst, wenn der Deckel ordnungsgemäß geschlossen ist **B**.
- Um die Eiszerkleinerung zu beenden, drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn, um den Motorschalter **C** zu deaktivieren.
- Ziehen Sie nach Gebrauch sofort den Netzstecker. Hinweis: Nach der Eiszerkleinerung verbleibt immer eine geringe Menge Eis im Raspelklingenbehälter. Entsorgen Sie das restliche Eis.
- Entfernen Sie Durchsichtiger Becher durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn. Danach können Sie den Shaved-Ice-Smoothie genießen.
- Vorsicht! Lassen Sie den Ice Shaver nicht länger als 5 Minuten ununterbrochen laufen, da es sonst zu einer Überhitzung kommen kann. Lassen Sie den Motor abkühlen, bevor das Gerät erneut verwendet wird.
- Aufgrund der Freisetzung von Herstellungölen kann es bei der Verwendung zu einer geringen Rauch- bzw. Geruchsentwicklung kommen.
- Während des Gebrauchs können geringfügige Geräusche aufgrund von Ausdehnung/Kontraktion auftreten.
- Mit dem Einstellknopf kann die Größe des Shaved Ice eingestellt werden.
- In jedem Fall darf das verarbeitete Crushed Ice das maximale Volumen des durchsichtigen Bechers nicht überschreiten.
- Empfohlene Mengenverhältnisse für die Herstellung eines gefrorenen Getränks:
  - Getränk/Flüssigkeitl - 170 ml
  - Eiswürfel: 250 Gramm
  - Empfohlene Größe der Eiswürfel: 2 x 2 x cm

**Tipps**

- Stellen Sie sicher, dass Sie einen ausreichenden Vorrat an Eiswürfeln haben.
- Wenn Ihr Motor Schwierigkeiten hat oder Sie schlechte Shaved-Ice-Ergebnisse erzielen, machen Sie Ihre Eiswürfel weicher. Dazu kann man das Eis einige Minuten bei Raumtemperatur stehen lassen oder kurz unter kühles Leitungswasser halten.
- Überfüllen Sie den Raspelklingenbehälter **nicht** mit Eis. Der Deckel sollte fest sitzen, ohne zu Druck auszuüben.
- Würfelartiges Eis bietet bessere Ergebnisse als halbmondförmiges Eis aus Eismaschinen bzw. runde Würfel aus im Laden gekauftem Eis in Tüten.
- Falls der Slushymaker blockiert, entfernen Sie alle feststizenden Eisstücke: Wenn sich Eisstücke in der Kammer oder den Klingen festgesetzt haben, entfernen Sie diese vorsichtig mit einem nicht-metallischen Werkzeug, um Schäden an der Maschine zu vermeiden.

**REINIGUNG UND WARTUNG**

Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.

- Ziehen Sie das **Stromkabel** aus er Steckdose.
- Reinigen Sie alle Teile in warmem Seifenwasser. Gründlich abspülen und trocknen.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem feuchten, weichen Tuch und wischen Sie es trocken. Tauchen Sie die Motoreinheit niemals in Wasser ein.
- Seien Sie äußerst vorsichtig mit der Raspelklinge im Hauptteil, da die Klinge extrem scharf ist.
- Tauchen Sie das Motorgehäuse nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein
- Versuchen Sie niemals, die Raspelklinge zu schärfen, da dies zu Verletzungen führen kann

**Achtung:** Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile

**LAGERUNG**

Lagern Sie das Gerät in einem trockenen und geschlossenen Raum.

**ENTSORGUNG**

<div> <div><span><span></span></span></div> <div><span></span></div> </div>	<div>Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Hausabfall entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Client Name bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort. Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.</div>
<div> <div><span><span></span></span></div> <div><span></span></div> </div>	

#### ES Manual del usuario

## Máquina de Granizados

**PRÓLOGO**

**Acerca de este manual**

Este manual de usuario contiene toda la información para un uso correcto, seguro y eficiente del aparato.

Asegúrese de leer y entender completamente las instrucciones de este manual del usuario antes de utilizar el aparato.

Guarde siempre este manual del usuario en un lugar seguro cerca del aparato para consultas futuras.

**Símbolos generales**

**Descripción**

El producto cumple los requisitos de conformidad de las regulaciones o directivas europeas aplicables.

Este símbolo se usa para marcar materiales que estarán en contacto con alimentos en la Unión Europea, como se define en el reglamento (CE) n.º 1935/2004.

El símbolo, logo o icono universal de reciclaje es un símbolo reconocido en todo el mundo y usado para designar materiales reciclables. Este símbolo de reciclaje es de dominio público y no es una marca comercial.

Aplicable en Francia:

El producto y el empaquetado se pueden reciclar y los componentes se pueden desechar separadamente. Sigue las regulaciones locales.

Aplicable en Italia:

El producto y el empaquetado se pueden reciclar y los componentes se pueden desechar separadamente. Sigue las regulaciones locales.

Los productos eléctricos viejos no deben eliminarse conla basura doméstica. Recíclelos en instalaciones al efecto. Sinescita ayuda en temas de reciclaje, consulte a las autoridades ocomercios locales.

En un dispositivo con doble aislamiento, se facilitan dos sistemas de aislamiento en vez de un cable de tierra. No se facilita un medio de puesta a tierra en un equipo con doble aislamiento, ni se debería añadir dicho medio al equipo. Hacer el mantenimiento de un equipo con doble aislamiento exige un cuidado extremo y conocer el sistema, solo deben hacerlo los expertos. Las piezas de repuesto para un equipo con aislamiento doble deben ser idénticas a las piezas que se sustituyen. Un equipo con doble aislamiento se marca con las palabras “CLASS II” o “DOUBLE INSULATED”. También se puede identificar por el símbolo del aislamiento doble.

**Instrucciones originales**

El original de este manual está escrito en inglés. Todos los demás idiomas son traducciones del documento.

**Ayuda**

Para piezas de recambio e información adicional sobre el aparato, visite [www.tristar.eu](http://www.tristar.eu).

**DESCRIPCIÓN DEL APARATO**

**Acerca del aparato**

**Uso adecuado**

Este aparato está diseñado exclusivamente para su uso en interiores. Este electrodoméstico está destinado exclusivamente a un uso doméstico y no comercial.

Este electrodoméstico está destinado para el uso en el hogar y en aplicaciones similares como:

- por el personal de tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo para su uso en las zonas de cocina;
- casas de campo;
- por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- entornos de tipo bed and breakfast.

Este aparato no está diseñado para que lo usen personas (incluidos los menores) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que les haya supervisado o instruido sobre el uso del mismo una persona responsable de su seguridad.

Este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 8 años. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, si son supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entienden los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Los niños no podrán realizar la limpieza ni el mantenimiento reservado al usuario a menos que tengan más de 8 años y cuenten con supervisión.

El aparato no está diseñado para usarsemediante un temporizador externo o unsistema de control remoto independiente

Cualquier uso del aparato distinto al descrito en este manual del usuario se considera un mal uso y podría causar lesiones o daños al aparato, quedando anulada la garantía.

**Especificaciones técnicas**

<b>Nombre del aparato</b>	Máquina de Granizados
<b>Número de artículo</b>	KD-7310
<b>Fuente de alimentación</b>	220-240V 50/60Hz
<b>Consumo de energía en uso</b>	30 W

**Partes principales (ver imagen A)**

- Cuerpo principal
- Tuerca de Seguridad
- Tapa
- Vaso Transparente
- Cámara de Raspado de Hielo
- Perilla de Ajuste
- Vanilla de Mezcla

## SEGURIDAD

**Precauciones de seguridad**

### ⚠ ADVERTENCIA

Riesgo en la seguridad debido a un mal uso:

- Utilice el aparato sólo de la forma que se describe en este manual del usuario.
- Al ignorar las instrucciones de seguridad, el fabricante no puede ser considerado responsable de los daños.
- Nunca utilice el aparato si hay signos visibles de daños o defectos. Si un aparato esta dañado o defectuoso, sustitúyalo inmediatamente.
- Nunca realice ninguna modificación en el aparato. Dichas modificaciones pueden afectar a la seguridad, la garantía y al correcto funcionamiento del mismo.

Riesgo de descarga eléctrica por cortocircuito:

- Nunca use el aparato si hay signos visibles de daños o defectos en el aparato o en el cable de alimentación. Siempre reemplace de inmediato los aparatos o cables de alimentación dañados o defectuosos, o póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.
- Evite siempre derrames sobre el cable de alimentación.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe ni el aparato en el agua o cualquier otro líquido.
- No abra nunca el aparato. El aparato sólo puede abrirse para realizar operaciones de mantenimiento por parte de un técnico autorizado.
- Nunca cambie el cable de alimentación personalmente. Permita que sea el fabricante, su servicio oficial o una persona con una cualificación similar quien sustituya el cable de alimentación.
- Nunca levante el aparato tirando del cable de alimentación. Levante el aparato usando el cable de alimentación puede dañar dicho cable. Levante el aparato sólo sujetándolo por la base.
- Desenchufe siempre el cable de alimentación cuando el electrodoméstico no esté en uso o esté sin supervisión, y antes de limpiarlo.
- Compruebe siempre si el voltaje indicado en la placa de características de su electrodoméstico coincide con el de su red eléctrica antes de utilizarlo.
- Nunca inserte ningún objeto en las aberturas de ventilación.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que el cable no quede enredado.

Riesgo de incendio por sobrecalentamiento:

- Coloque siempre el aparato sobre una superficie estable, plana, resistente al calor y a la humedad. Nunca deje el aparato desatendido cuando esté en funcionamiento. Utilice el aparato únicamente bajo supervisión. Apague el aparato y desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente cuando salga de la habitación.

- No utilice nunca el aparato con un programador, temporizador, sistema de control remoto independiente o cualquier otro dispositivo que encienda el aparato automáticamente.
- Nunca coloque el aparato directamente debajo de una toma de corriente. El aparato puede calentarse durante su uso. Mantenga siempre la parte posterior del aparato alejada de cualquier objeto.
- No coloque nunca el aparato cerca de una fuente de calor.
- No hacer funcionar nunca este aparato durante más de 5 minutos, ya que puede sobrecalentarse. Dejar que el motor se enfríe antes de volver a usarlo.

Riesgo de incendio por cortocircuito:

- Nunca deje caer el aparato y evite que se golpee. Las vibraciones excesivas pueden provocar que las conexiones se aflojen, lo que podría influir en el correcto funcionamiento del aparato. Deje de utilizar el aparato si este se ha caído.
- Nunca use el aparato con un cable de extensión.
- No conecte nunca al mismo grupo ningún otro electrodoméstico de alto consumo.

Riesgo de asfixia por envases de plástico:

- Nunca deje que los niños jueguen con el material de embalaje. Mantenga siempre el material de embalaje fuera del alcance de los niños.

Riesgo por objetos afilados:

- La cuchilla está afilada. Extrema las precauciones durante el montaje, el funcionamiento, el desmontaje y la limpieza.
- Evita el contacto con piezas móviles.

### ⚠ ATENCIÓN

Riesgo de quemaduras por calor:

- Deberá supervisar a los menores para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Nunca toque las superficies calientes durante o poco después del uso. Las superficies calientes pueden estar sujetas a calor residual. Permita que el electrodoméstico se enfríe por completo antes de manipularlo.

Riesgo de tropiezo debido a cables sueltos:

- Nunca deje el cable de alimentación colgando de tal manera que alguien pueda tropezar con él o tirarlo por accidente.
- Para protegerse de incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumergir el cable, los enchufes u otras piezas eléctricas en agua u otros líquidos.
- El cable de alimentación proporcionado es corto adrede para reducir los riesgos de enredarse o tropezar con él.

### AVISO

Riesgo de dañar el aparato:

- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- Nunca utilice productos de limpieza químicos y agresivos que puedan dañar el aparato al limpiarlo.
- Utilice el aparato únicamente con los accesorios suministrados o recomendados por Tristar.
- Nunca coloque el aparato en el lavavajillas.
- Nunca coloque el aparato cerca del borde de una encimera durante su uso. Durante el uso pueden producirse vibraciones que pueden hacer que el aparato se mueva. Coloque siempre el aparato sobre una superficie estable, plana, resistente al calor y a la humedad.
- Evita su uso si la cuchilla está rota, agrietada o suelta.
- Evita hacer uso de la máquina sin hielo en la cámara de raspado de hielo, ya que podría dañar el aparato.
- Evita introducir los dedos o utensilios en las zonas de alimentación o descarga para reducir el riesgo de lesiones personales o daños en la raspadora.

**ANTES DEL PRIMER USO**

- Saque el aparato y los accesorios de la caja. Retire las etiquetas, la lámina protectora o el plástico del aparato.
- Lave a mano el [Dropspot1], [Dropspot2], [Dropspot3], [Dropspot4] y [Dropspot5] con agua tibia y jabonosa. Enjuague y seque bien.
- Está estrictamente prohibido enjuagar el [Dropspot1] con agua, contiene una cuchilla afilada. Puede limpiarlo con un paño húmedo; manipúlelo con cuidado.

**USO**

**Uso del aparato**

- Coloque el [Dropspot1] en el [Dropspot2] (Nota: el orificio inferior del [Dropspot3] debe insertarse en el poste central del [Dropspot4]).
- Coloque el [Dropspot1] en la parte inferior del [Dropspot2] y gire en el sentido de las agujas del reloj para fijarlo.
- Agregue cubos de hielo a la cámara de raspado de hielo.
- Agregue la cantidad deseada de jarabe en el vaso transparente [Dropspot1] [Dropspot2]. El jarabe se mezclará con el hielo triturado para crear una textura de granizado.
- Use el botón de ajuste [Dropspot1][Dropspot2] para seleccionar el tamaño de hielo triturado que prefiera, de fino a grueso. Esto le permite controlar la textura de su granizado.
- Inserte el enchufe de red en un enchufe con toma de tierra.
- Coloque el [Dropspot1] en la parte superior del [Dropspot2] alineando las lengüetas. Gire el [Dropspot3] en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que la lengüeta de [Dropspot4] active el interruptor de seguridad. La máquina de granizados comenzará a triturar el hielo. Precaución: la máquina de granizados comenzará a funcionar solo cuando la tapa esté correctamente cerrada [Dropspot5].
- Para dejar de triturar el hielo, gire el [Dropspot1] en el sentido de las agujas del reloj para desactivar el interruptor del motor [Dropspot2].
- Desenchufe el aparato inmediatamente después de usarlo. Nota: siempre quedará una pequeña cantidad de hielo en la cámara de raspado de hielo después de su uso. Deseche el hielo restante.
- Gire en sentido contrario a las agujas del reloj y retire el [Dropspot1], luego podrá disfrutar de su batido de hielo.
- Precaución: No utilice la máquina de hielo de forma continua durante más de 5 minutos, ya que podría sobrecalentarse. Deje que el motor se enfríe antes de usarlo nuevamente.
- Puede producirse una pequeña cantidad de humo y/u olor durante el uso debido a la liberación de aceites de fabricación.
- Durante el uso pueden producirse leves sonidos de expansión o contracción.
- El botón de ajuste permite ajustar el tamaño del hielo triturado.
- En cualquier caso, el hielo triturado procesado no debe exceder el volumen máximo del vaso transparente.
  - Proporciones recomendadas para preparar una bebida congelada:
    - Bebida/líquido – 170 ml
    - Cubitos de hielo – 250 gramos
- Tamaño recomendado de los cubitos de hielo – 2 x 2 x cm

**Consejos**

- Asegúrese de tener suficiente cantidad de cubitos de hielo.
- Si el motor está forzado o si los resultados de raspado son deficientes, ablande los cubitos de hielo. Puede hacerlo dejando que el hielo repose a temperatura ambiente durante unos minutos o pasándolo brevemente bajo agua fría.
- No sobrecargue la cámara de raspado de hielo con hielo; la tapa debe asentarse firmemente sin forzar.
- El hielo en forma de cubo funciona mejor que el hielo en forma de media luna de las máquinas de hielo o los cubos redondos de bolsas de hielo compradas en la tienda.
- Si la máquina de granizados se atasca, retire los trozos de hielo atascados: Si encuentra trozos de hielo en la cámara o las cuchillas, retírelos con cuidado con una herramienta no metálica para evitar dañar la máquina.

**LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO**

Limpie el aparato después de cada uso.





- Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane lub jest pozostawione bez nadzoru oraz przed czyszczeniem.
- Przed użyciem sprawdź, czy napięcie podane na tabliczce znamionowej urządzenia jest zgodne z napięciem sieciowym.
- Nigdy nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów wentylacyjnych.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub równie wykwalifikowane osoby, aby uniknąć zagrożeń.
- Nigdy nie przemieszczaj urządzenia, ciągnąc za kabel, i upewnij się, że kabel nie zaplątuje się.

- Niebezpieczeństwo pożaru z powodu przegrzania:
- Urządzenie należy zawsze umieszczać na stabilnej, płaskiej, odpornej na ciepło i wilgoć powierzchni. Nigdy nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy jest używane. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie pod nadzorem. Po wyjściu z pomieszczenia należy wylączyć urządzenie i wyjąć kabel zasilający z gniazdka.
- Nigdy nie używaj urządzenia z programatorem, zegarem, oddzielnym systemem zdalnego sterowania lub innym urządzeniem, które włącza urządzenie automatycznie.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia bezpośrednio pod gniazdkiem. Podczas używania urządzenia mocno się nagrzewa. Dopilnuj, aby przestrzeń za urządzeniem nie była zastawiona rzeczami, zasłonięta itp.
- Nie umieszczać urządzenia w pobliżu źródła ciepła.
- Nigdy nie używaj urządzenia dłużej niż przez 5 minut, ponieważ może się przegrzać. Pozwól, aby silnik ostygnął przed kolejnym użyciem.

- Niebezpieczeństwo pożaru z powodu zwarcia:
- Nigdy nie upuszczaj urządzenia i unikaj uderzeń. Nadmierne wibracje mogą prowadzić do poluzowania połączeń i wpływać na prawidłowe działanie urządzenia. Jeżeli urządzenie zostało upuszczone, należy zaprzestać jego używania.
- Nigdy nie podłączaj urządzenia do gniazdka z użyciem przedłużacza.
- Nie podłączaj żadnego innego urządzenia o dużym poborze mocy do tej samej grupy.

Zagrozenie udławieniem plastikowym opakowaniam:

- Nie należy pozwalać dzieciom bawić się opakowaniem.. Należy trzymać opakowanie z dala od dzieci.

- Zagrozenie związane z ostrymi przedmiotami:
- Ostrze jest bardzo ostre. Podczas montażu, obsługi, demontażu i czyszczenia należy zachować szczególną ostrożność.
- Unikać kontaktu z ruchomymi częściami.

### ▲ PRZESTROGA

Zagrozenie poparzeniem z powodu wysokiej temperatury:

- Dzieci powinny być nadzorowane, aby nie bawily się urządzeniem.
- Nie należy dotykać nagrzaných powierzchni w trakcie lub bezpośrednio po użyciu urządzenia. Nagrzane powierzchnie mogą wydzielać ciepło resztkowe. Przed wszelkimi czynnościami należy odczekać, aż urządzenie ostygnie.

- Ryzyko potknięcia się o luźno zwisające/leżące kable:
- Nigdy nie układaj kabla zasilania tak, aby ktoś mógł się o niego potknąć lub niechący za niego pociągnąć.
- W celu zabezpieczenia przed pożarem, porażeniem prądem elektrycznym i obrażeniami ciała nie zanurzaj przewodu, wtyczek ani innych części elektrycznych w wodzie lub innych płynach.
- Aby zmniejszyç ryzyko wynikające z zaplątania się lub potknięcia o dłuższy przewód, urządzenie jest wyposażone w krótki przewód zasilający.

### NOTYFIKACJA

- Niebezpieczeństwo uszkodzenia urządzenia:
- Urządzenie musi być umieszczone na stabilnej, płaskiej powierzchni.
- Podczas czyszczenia urządzenia nigdy nie używaj agresywnych chemicznych środków czyszczących, które mogą uszkodzić urządzenie.
- Urządzenia należy używać wyłącznie z akcesoriami z zestawu lub akcesoriami rekomendowanymi przez Tristar.
- Nie wolno wsadzać urządzenia do zmywarki.
- Podczas używania nigdy nie stawiaj urządzenia blisko krawędzi blatu. W trakcie pracy urządzenie wibruje, wskutek czego może się przesunąć. Urządzenie zawsze stawiaj na stabilnej, płaskiej powierzchni, odpornej na ciepło i wilgoć.
- Nigdy nie używać urządzenia, jeśli ostrze jest złamane, pęknięte lub poluzowane.
- Nigdy nie uruchamiać urządzenia bez lodu w komorze, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- Nigdy nie wkładać palców ani przyborów do miejsc podawania lub odpowadzbania, aby zmniejszyç ryzyko obrażeń ciała lub uszkodzenia urządzenia.

**PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**

- Wyjmij urządzenie i akcesoria z opakowania. Usuń naklejki, folię ochronną lub plastik z urządzenia.
- Umyj ręcznie [Dropspot1], [Dropspot2], [Dropspot3], [Dropspot4] i [Dropsot5] w ciepłej wodzie z mydłem. Dokładnie splucz i osusz.
- Surowo zabrania się plukać [Dropspot1] wodą; zawiera ostrą skrobaczkę. Można go przetrzeć wilgotną szmatką; obchodź się ostrożnie.

**UŻYTKOWANIE**

**Użytkowanie urządzenia**

- Umieść [Dropspot1] w [Dropspot2] (Uwaga: dolny otwór [Dropspot3] musi zostać wsunięty w środkowy słupek [Dropspot4]).
- Umieść [Dropsot1] na spodzie [Dropspot2] i obróć zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby umocować.
- Dodaj kostki lodu do komory do skrobania lodu.
- Dodaj pożądaną ilość syropu do przezroczystego kubka [Dropsot1][Dropsot2]. Syrop połączy się ze skrobanym lodem, tworząc konsystencję granity.
- Użyj przycisku regulacji [Dropsot1][Dropsot2], aby wybrać preferowany rozmiar kruszonego lodu, od drobnego do grubego. Dzięki temu masz kontrolę nad konsystencją swojego napoju.
- Umieść wtyczkę zasilającą w uzienionym gnieździe elektrycznym.
- Umieść [Dropsot1] na [Dropsot2], wyrównując zakładki. Obróć [Dropsot3] w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż zakładka [Dropsot4] aktywnie wyłączeń bezpieczeństwa. Maszyna do granity zaczyna ścierać lód. Uwaga: maszyna do granity uruchomi się tylko po prawidłowym zamknięciu pokrywy [Dropsot5].
- Aby zakończyć skrobanie lodu, obróć [Dropsot1] zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby wylączyć przelącznik silnika [Dropsot2].
- Odłącz urządzenie od zasilania natychmiast po użyciu. Uwaga: Po użyciu w komorze do skrobania lodu zawsze pozostanie niewielka ilość lodu. Wyrzuc pozostały lód.
- Obróć przeciwnie do ruchu wskazówek zegara i usuń [Dropsot1], a następnie

możesz cieszyć się swoim koktajlem z kruszonego lodu.

- Uwaga: Nie używaj kruszarki do lodu dłużej niż 5 minut bez przerwy, aby uniknąć przegrzania. Pozwól silnikowi ostygnąć przed ponownym użyciem.
- Podczas użytkowania może pojawić się niewielka ilość dymu i/lub zapachu na skutek uwalniania olejów produkcyjnych.
- Podczas użytkowania mogą wystąpić niewielkie odgłosy rozszerzania/kurczenia.
- Pokręto regulacji pozwala dostosować wielkość kruszonego lodu.
- W żadnym wypadku ilość przetworzonego kruszonego lodu nie może przekroczyć maksymalnej pojemności przezroczystego kubka.
- Zalecane proporcje do przygotowania mrozonego napoju:

- Napój/płyn – 170 ml
- Kostki lodu – 250 gramów
- Zalecany rozmiar kostek lodu – 2 x 2 x cm

**Wskazówki**

- Upewnij się, że masz wystarczającą ilość kostek lodu.
- Jeśli silnik pracuje z trudem lub wyniki kruszenia są słabe, zmiekcź kostki lodu. Można to zrobić, pozostawiając lód na kilka minut w temperaturze pokojowej lub przemycając go krótko pod zimną wodą.
- Nie przepelniaj komory do skrobania lodu; pokrywka powinna przylegać szczelnie bez wymuszania.
- Kostki lodu w kształcie sześcianu sprawdzają się lepiej niż lód w kształcie półkolistyżca z kostkarek lub okrągłe kostki z kupowanego lodu.
- Jeśli maszyna do granity się zatnie, usuń zablokowane kawałki lodu: Jeśli znajdziesz kawałki lodu zaklinowane w komorze lub ostrzach, ostrożnie usuń je za pomocą niemetalowego narzędzia, aby nie uszkodzić maszyny.

**CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

Wyczyść urządzenie po każdym użyciu.


- Odłącz kabel **zasilający** od gniazdka elektrycznego.
- Umyj części ręcznie w ciepłej wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń. Dokładnie oplucz i osusz.
- Wyczyść zewnętrzną część urządzenia wilgotną, miękką ściereczką i wytrzyj do sucha. Nigdy nie zanurzaj silnika w wodzie.
- Bądź bardzo ostrożny z ostrzem maszyny! w głównym korpusie, ponieważ ostrze jest niezwykle ostre.
- Nie zanurzaj obudowy silnika w wodzie ani w żadnej innej cieczy.
- Nigdy nie próbuj ostrzyć ostrza maszyny, ponieważ może to spowodować obrażenia.

Uwaga: To urządzenie nie ma części, które mogą być serwisowane przez użytkownika.

**PRZECHOWYWANIE**

Przechowuj urządzenie w suchym i zamkniętym miejscu.

**UTYLIZACJA**

-  Symbol przekreślonego kołowego kontenera na odpady oznacza, że tego produktu nie można wyrzucać wraz z innymi odpadami gospodarstwa domowego. Ze względu na obecność niebezpiecznych substancji, mieszanin lub części składowych urządzenia elektryczne i elektroniczne, niepodlegające procesowi selektywnego sortowania są potencjalnie niebezpieczne dla środowiska i zdrowia ludzi. Produkt należy zutylizować w sposób odpowiedzialny w zatwierdzonym zakładzie utylizacji odpadów lub recyklingu.

## CS Užívateľská príručka

## Výrobnik ledové tříště

**PŘEDMLUVA**









**O tomto dokumentu**

Tato uživatelská příručka uvádí veškeré informace pro správné, bezpečné a efektivní používání spotřebiče.

Než začnete spotřebič používat, je třeba si přečíst veškeré pokyny v této uživatelské příručce a ujistit se, že jim správně rozumíte.

Tuto uživatelskou příručku vždy uchovávejte na bezpečném místě v blízkosti spotřebiče pro budoucí použití.

**Obecné symboly**

<b>Symbol</b>	<b>Popis</b>
	Tento výrobek splňuje požadavky na shodu s platnýmievropskými předpisy nebo směrniciemi.
	Tento symbol slouží v Evropské unii k označení materiálůurčených pro kontakt s potravinami, jak definuje nařízení ES č. 1935/2004.
	Univerzální symbol recyklace, logo nebo ikona jemezinárodně uznávaný symbol používaný k označenírecyklovatelných materiálů. Symbol recyklace je veřejně dostupný anení ochrannou známkou.
	Ve Francii platí: Výrobek nebo jeho obal lze recyklovat a jednotlivé díly musí být likvidovány odděleně. Dodržujte místní předpisy.
	V Itálii platí: Výrobek nebo jeho obal lze recyklovat a jednotlivé díly musí být likvidovány odděleně. Dodržujte místní předpisy.
	Elektroodpad by se neměl likvidovat společně sdomovním odpadem. Máte-li k tomu možnost, třídte prosím odpad.Informace o recyklaci získáte na místním úřadě nebo v místnímobchodě.
	Dvojitě izolované spotřebiče jsou namisto zemnicím vodičem vybaveny dvěma izolačními systémy. U dvojitě izolovaných spotřebičů není uzemnění, ani se k nim žádné nepřipojuje. Servis dvojitě izolovaných spotřebičů vyžaduje mimořádnou péči a znalost systému a měl by jej provádět pouze kvalifikovaný servisní personál. Náhradní díly pro dvojitě izolované spotřebiče musí být tožné jako díly, které nahrazují.
	Dvojitě izolované spotřebiče nesou označení „CLASS II“ nebo „DOUBLE INSULATED.“ Mohou být označeny také symbolem dvojitě izolace.

**Původní pokyny**

Tato příručka je původně vypracována v angličtině. V případě veškerých dalších jazyků se jedná o překlad.

**Podpora**

Náhradní díly a další informace o spotřebiči jsou k dispozici na webu www.tristar.eu.

**POPIS SPOTŘEBIČE**

**O tomto spotřebiči**

**Zamyšlené použití**

Tento spotřebič je určen pouze k použití ve vnitřních prostorech. Tento spotřebič je určen výhradně pro domácí, nekomerční použití. Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti a podobných oblastech jako např.:
- kuchyňské prostory pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích;
- zemědělské usedlosti;
- pro klienty v hotelech, motelech a dalších obytných prostorech;
- prostedí typu penzion.
Tento spotřebič není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi či s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud neobdržely informace ohledně bezpečného používání spotřebiče. Tento spotřebič nesmí používat děti mladších 8 let. Tento spotřebič mohou osoby starší 8 let a lidé se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí používat, pouze pokud jsou pod dohledem nebo dostali instrukce týkající se bezpečného použití přístroje a rozumí možným rizikům. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Udržujte spotřebič a kabel mimo dosahu dětí mladších 8 let. Čištění a údržbu nemohou vykonávat děti, které jsou mladší 8 let a bez dozoru. Přístroj by neměl být ovládan prostřednictvím externího časovače nebo odděleným dálkovým ovládním. Jiné použití spotřebiče, než je popsané v této uživatelské příručce, se považuje za nesprávné použití, které může vést ke zranění, poškození spotřebiče a zneplatnění záruky.

<b>Technické specifikace</b>	
<b>Název spotřebiče</b>	Výrobnik ledové tříště
<b>Číslo položky</b>	KD-7310
<b>Napájení</b>	220-240V 50/60Hz
<b>Spotřeba energie při používání</b>	30 W

**Hlavní součásti (viz obr. A)**

- Hlavní těleso
- Komora pro Škrábání Ledu
- Zajišťovací Matice
- Nastavovací Knoflík
- Víko
- Míchací Tyč
- Průhledný Pohár

## BEZPEČNOST

### Bezpečnostní opatření

### ▲ VAROVÁNÍ

Bezpečnostní riziko z důvodu nezamýšleného využití:

- Spotřebič používejte pouze tak, jak je uvedeno v této příručce.
- Iignorováním bezpečnostních pokynů není výrobce zodpovědný za škody.
- Spotřebič nepoužívejte, pokud nese viditelné známky poškození nebo vad. Poškozený či vadný spotřebič neprodleně vyměňte.
- Na spotřebiči neprovádějte žádné změny. Úpravy mohou mít vliv na bezpečnost, záruku a správný chod.

Riziko zásahu elektrickým proudem z důvodu zkratu:

- Spotřebič nikdy nepoužívejte, pokud jsou na něm nebo na napájecím kabelu viditelné známky poškození či závady. Poškozený nebo vadný spotřebič nebo napájecí kabel vždy okamžitě vyměňte nebo kontaktujte zákaznický servis.
- Vždy se vyvarujte rozlíti na napájecí kabel.
- Abyste se ochránili před elektrickým výbojem, nepoňoujte napájecí kabel, zástrčku či spotřebič do vody či jiné tekutiny.
- Spotřebič neotevírejte. Spotřebič smí otevřít pouze autorizovaný technik za účelem údržby.
- Nevyměňujte napájecí kabel sami. Napájecí kabel nechte vyměnit výrobcem, jeho servisním zastupením nebo jinou osobou s odpovídající kvalifikací.
- Spotřebič nezvedejte za napájecí kabel. Zvedání spotřebiče za napájecí kabel může napájecí kabel poškodit. Spotřebič vždy zdvihejte za základnu.
- Vždy odpojte napájecí kabel, pokud spotřebič nepoužíváte nebo je bez dozoru, a před čištěním.
- Před použitím vždy zkontrolujte, zda napětí uvedené na typovém štítku spotřebiče odpovídá napětí vaší elektrické sítě.
- Do větracích otvorů nikdy nevkládejte žádné předměty.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní technik nebo obdobně kvalifikované osoby, aby se zabránilo nebezpečí.
- Nepřesunujte přístroj taháním za kabel a ujistěte se, že kabel není zamotan.

Riziko požáru z důvodu přehřátí:

- Spotřebič musí být vždy umístěn na stabilním, rovném povrchu odolávajícím vysoké teplotě a vlhkosti. Spotřebič nenechávejte běžet bez dozoru. Spotřebič používejte pouze pod dozorem. Při odchodu z místnosti spotřebič vypněte a vypojte napájecí kabel z elektrické zásuvky.
- Spotřebič nikdy nepoužívejte s programátorem, časovačem, samostatným systémem dálkového ovládní nebo jiným zařízením, které spotřebič automaticky zapíná.
- Spotřebič nikdy neumísťujte přímo pod zásuvku. Během používání může dojít k zahřátí spotřebiče. Zadní stranu spotřebiče vždy chraňte před jakýmkoli předměty.
- Spotřebič nikdy neumísťujte do blízkosti zdroje tepla.
- Nikdy spotřebič nepoužívejte nepřetržitě déle než 5 minut, protože by mohlo dojít k jeho přehřátí. Před opakovaným použitím nechte vychladnout motor.

Riziko požáru z důvodu zkratu:

- Zamezte pádu spotřebiče a ořtesům. Nadměrné vibrace mohou způsobit uvolnění spojů a ovlivnit tak správné fungování spotřebiče. Pokud došlo k pádu spotřebiče, nadále jej nepoužívejte.
- Spotřebič nikdy nepoužívejte s prodlužovacím kabelem.
- Ke stejné skupině nikdy nepřipojujte další spotřebiče s vysokou spotřebou energie.

Nebezpečí udušení způsobené plastovým obalem:

- Nikdy nenechávejte děti, aby si hrály s obalovým materiálem. Obalový materiál vždy uchovávejte mimo dosah dětí.

Nebezpečí kvůli Ostrým Předmětům

- Čepel je ostrá. Buďte velmi opatrní během montáže, používání, demontáže a čištění.
- Vyhňte se kontaktu s pohyblivými částmi.

### ▲ UPOZORNĚNÍ

Riziko popálení z důvodu tepla:

- Nad dětmi je třeba dohlížet, aby si se spotřebičem nehrály.
- Nikdy se nedotýkajte horkých povrchů během používání nebo krátce po něm. Horké povrchy mohou být vystaveny zbytkovému teplu. Před manipulací se spotřebičem jej nechte zcela vychladnout.

Nebezpečí zakopnutí o volné kabely:

- Nikdy nenechávejte napájecí kabel viset tak, aby o něj někdo mohl zakopnout nebo za něj náhodně zatáhnout.
- Z důvodu zabránění požáru, úrazu elektrickým proudem a zranění osob nikdy nepoňoujte kabel, zástrčky ani jiné elektrické části do vody nebo jiných kapalin.
- Spotřebič je vybaven krátkou napájecí šňúrou, a to z toho důvodu, aby se snížilo riziko zamotání do delší šňúry nebo zakopnutí o ni.

## OZNÁMENÍ

Riziko poškození spotřebiče:

- Přístroj musí být umístěn na stabilním a rovném povrchu.
- Nepoužívejte agresivní chemické čisticí prostředky, které mohou spotřebič při čištění poškodit.
- Spotřebič používejte pouze s dodaným příslušenstvím nebo příslušenstvím doporučeným značkou Tristar.
- Spotřebič nikdy nevkládejte do myčky.
- Spotřebič během používání nikdy nestavte do blízkosti okraje pracovní desky. Během používání může docházet k vibracím, které mohou způsobit pohyb spotřebiče. Spotřebič vždy pokládejte na stabilní a rovný povrch odolný proti teplu a vlhkosti.
- Nikdy nepoužívejte, pokud je čepel zlomená, prasklá nebo uvolněná.
- Nikdy nepouštějte stroj bez ledu v komoře na škrábání ledu, protože by mohlo dojít k poškození zařízení
- Nikdy nevkládejte prsty ani nástroje do oblasti podávání nebo výstupu, abyste snížili riziko zranění nebo poškození stroje.

**PŘED PRVNÍM POUŽITÍM**

- Vyměňte přístroj a příslušenství z krabice. Odstraňte nálepky, ochrannou fólii nebo plást z přístroje.
- Ručně umyjte [Dropsot1], [Dropsot2], [Dropsot3], [Dropsot4] a [Dropsot5] v teplé mýdlové vodě. Opláchněte a důkladně osušte.
- Je přísně zakázáno oplachovat [Dropsot1] vodou, obsahuje ostrou čepel. Olfete jej vlnkým hadříkem; manipulujte opatně.

**POUŽITÍ**

**Používání spotřebiče**

- Umístěte [Dropsot1] do [Dropsot2] (Poznámka: spodní otvor [Dropsot3] musí být vložen do středového sloupku [Dropsot4]).
- Položte [Dropsot1] na spodní část [Dropsot2] a otočte ve směru hodinových ručiček na místo.
- Přidejte kostky ledu do komory na škrábání ledu.
- Přidejte požadované množství sirupu do průhledného poháru [Dropsot1] [Dropsot2]. Sirup se smíchá se škrábaným ledem, aby vytvořil konzistenci ledu tříště.
- Pomocí nastavovacího knoflíku [Dropsot1][Dropsot2] zvolte požadovanou velikost drceného ledu od jemného po hrubý. To vám umožní kontrolovat konzistenci vašeho ledu tříště.

- Zasuňte síťovou zástrčku do uzemněné zásuvky.
- Umístěte [Dropsot1] na [Dropsot2] a vyrovnejte záložky. Otočte [Dropsot3] proti směru hodinových ručiček, dokud se záložka [Dropsot4] nezapojí do bezpečnostního spínače. Výrobnik ledu tříště začne drtit led. Pozor: Výrobnik začne fungovat pouze tehdy, pokud je víko správně uzavřeno [Dropsot5].
- Chcete-li přestat škrábat led, otočte [Dropsot1] ve směru hodinových ručiček, aby se deaktivoval motorový spínač [Dropsot2].
- Odpojte zařízení od elektrické sítě ihned po použití. Poznámka: V komoře na škrábání ledu vždy zůstane malé množství ledu. Zbýlý led vyhodte.
- Otočte proti směru hodinových ručiček a vyměňte [Dropsot1], poté si můžete vychutnat svůj smoothie z drceného ledu.
- Pozor: Nepoužívejte drtit led nepřetržitě déle než 5 minut, aby nedošlo k přehřátí. Před opětovným použitím nechte motor vychladnout.
- Při používání se může objevit malé množství kouře a/nebo zápachu v důsledku uvolnění výrobních olejů.
- Během používání se mohou objevit drobné zvuky rozpínání/smršťování.
- Nastavovací knoflík umožňuje upravit velikost drceného ledu.
- V žádném případě nesmí zpracovaný drcený led překročit maximální objem průhledného poháru.
- Doporučené poměry pro přípravu mraženého nápoje:

- Nápoj/tekutina – 170 ml
- Kostky ledu – 250 gramů
- Doporučená velikost kostek ledu – 2 x 2 x cm

**Typy**

- Ujistěte se, že máte dostatek kostek ledu.
- Pokud motor pracuje obtížně nebo jsou výsledky škrábání špatné, změkčete kostky ledu. To lze provést tak, že led necháte několik minut při pokojové teplotě, nebo jej krátce opláchnete studenou vodou z kohoutku.
- Nepřepínajte komoru na škrábání ledu; víko by mělo pevně dosednout bez použití síly.
- Kostky ledu ve tvaru krychle fungují lépe než půlměsíčkové kostky z výrobníku ledu nebo kulaté kostky z kupovaného ledu.
- Pokud se výrobnik ledu třífští zasekne, odstraňte uvízlé kousky ledu: Pokud najdete kousky ledu uvízlé v komoře nebo nožích, opatrně je odstraňte pomocí nemetalického nástroje, aby nedošlo k poškození stroje.

**ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA**


Po každém použití spotřebič vyčistěte.

- Vypojte **napájecí kabel** z elektrické zásuvky.
- Všechny díly omyjte ručně v teplé mýdlové vodě. Důkladně propláchněte a nechte uschnout.
- Vnější část spotřebiče otřete měkkým vlnkým hadříkem a utřete dosucha. Nikdy nepoňoujte motorovou jednotku do vody.
- Budte extrémně opatrní s břitvou v hlavní části, protože břitva je extrémně ostrá.
- Není dovoleno ponířit motorovou skříň do vody nebo jiných kapalin.
- Nikdy se nepokoušejte břitvu otřít, protože by mohlo dojít k úrazu. Upozornění: Toto zařízení nemá žádné díly, které by uživatel mohl opravit.

**SKLADOVÁNÍ**

Spotřebič skladujte na suchém a uzavřeném místě.

**LIKVIDACE**

-  Symbol přeškrtnuté nádoby na odpad znamená, že tento výrobek nesmí být likvidován společně s běžným domovním odpadem. Elektronická a elektrická zařízení, která nejsou zahrnuta do procesu selektivního třídění, jsou kvůli přítomnosti nebezpečných látek v nich potenciálně nebezpečná pro životní prostředí a lidské zdraví. Odnesťe je do schváleného zařízení pro nakládání s odpady nebo recyklaci.

## SK Používateľská príručka

## Výrobnik ľadovej drte

**PREDSLOV**





**O tomto dokumente**

Tento návod na použitie obsahuje všetky informácie pre správne, bezpečné a efektívne používanie spotrebiča.

Pred použitím spotrebiča sa uistite, že ste si úplne prečítali a pochopili pokyny v tomto návode na použitie.

Tento návod na použitie vždy uschovajte na bezpečnom mieste v blízkosti spotrebiča na budúce použitie.

**Všeobecné symboly**

<b>Symbol</b>	<b>Popis</b>
	Tento výrobok spĺňa požiadavky zhody podľa platných európskych predpisov alebo smerníc.
	Tento symbol sa používa na označenie materiálov určených na styk s potravinami v Európskej únii, ako je definované v nariadení (ES) č. 1935/2004.
	Symbol univerzálnej recyklácie, logo alebo ikona je medzinárodne uznávaným symbolom, ktorý sa používa na označenie recyklovateľných materiálov. Symbol recyklácie spadá do verejnej oblasti a nie je ochrannou známkou.
	Platné pre Francúzsko: Výrobok alebo obal možno

# TRISTAR

- EN User manual
- NL Gebruiksaanwijzing
- FR Manuel de l'utilisateur
- DE Benutzerhandbuch
- ES Manual del usuario
- PT Manual do utilizador
- IT Manuale dell'utente
- SV Bruksanvisning
- PL Instrukcja obsługi
- CS Uživatelská příručka
- SK Uživatelská príručka



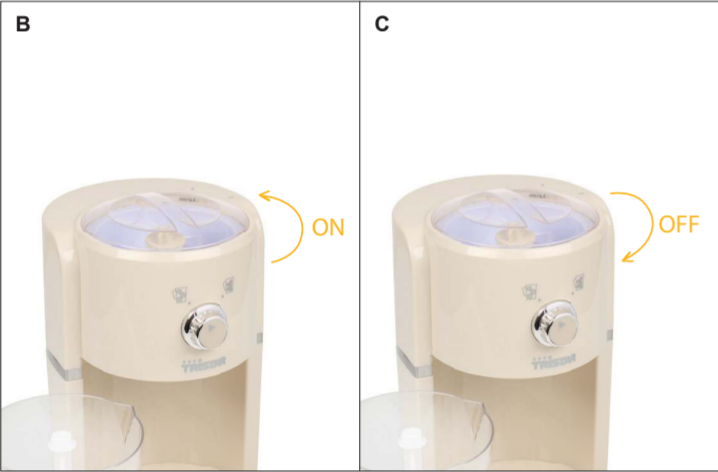
## Slushy maker

**KD-7310**



**WWW.TRISTAR.EU**

Tristar Europe B.V. | Swardenstraat 65  
5048 AV Tilburg | The Netherlands



- Spotrebič nikdy nepoužívajte, ak má viditeľné známky poškodenia alebo závad. Poškodený alebo chybný spotrebič vždy okamžite vymeňte.
- Na spotrebiči nikdy nevykonávajte žiadne úpravy. Úpravy môžu ovplyvniť bezpečnosť, záruku a správnu prevádzku.

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom v dôsledku skratu:

- Spotrebič nikdy nepoužívajte, ak sú na spotrebiči alebo napájacom kábli viditeľné známky poškodenia alebo chýb. Poškodený alebo chybný spotrebič alebo napájací kábel vždy okamžite vymeňte alebo kontaktujte zákaznicky servis.
- Predchádzajte vždy rozliatiu na napájací kábel.
- Napájací kábel, zástrčku ani spotrebič neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapalin
- Spotrebič nikdy neotvárajte. Spotrebič môže otvárať iba autorizovaný technik za účelom údržby.
- Nikdy nevymieňajte napájací kábel sami. Napájací kábel vždy nechajte vymeniť u výrobcu, jeho servisného zástupcu alebo podobne kvalifikovanej osoby.
- Spotrebič nikdy nedvíhajte za napájací kábel. Zdvíhanie spotrebiča za napájací kábel môže poškodiť napájací kábel. Spotrebič zdvíhajte len za podstavec
- Vždy odpojte napájací kábel, keď sa spotrebič nepoužíva alebo je bez dozoru a pred čistením.
- Pred použitím vždy skontrolujte, či sa napätie uvedené na typovom štítku vášho spotrebiča zhoduje s napätím v elektrickej sieť.
- Do vetracích otvorov nikdy nevkladajte žiadne predmety.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo rovnako kvalifikované osoby, aby sa zabránilo nebezpečenstvu
- Nikdy nepremiestňujte zariadenie ľahaním za kábel a uistite sa, že kábel nie je zamotaný.

- Nebezpečenstvo požiaru v dôsledku prehriatia:
- Spotrebič vždy umiestnite na stabilný, rovný povrch odolný voči teplu a vlhkosti. Nikdy nenechávajte spotrebič počas používania bez dozoru. Spotrebič používajte iba pod dohľadom. Keď opúšťate miestnosť, vypnite spotrebič a vytiahnite napájací kábel zo zásuvky.
- Spotrebič nikdy nepoužívajte s programátorom, časovačom, samostatným systémom diaľkového ovládania alebo iným zariadením, ktoré spotrebič zapína automaticky.
- Nikdy neumiestňujte spotrebič priamo pod elektrickú zásuvku. Spotrebič sa môže počas používania zahriať. Vždy udržiajte zadnú stranu spotrebiča ďalej od akýchkoľvek predmetov.
- Spotrebič nikdy neumiestňujte do blízkosti zdroja tepla.
- Tento spotrebič nikdy nespúšťajte nepretržite dlhšie ako 5 minút, pretože môže dôjsť k prehriatiu. Pred opakovaným použitím nechajte motor vychladnúť.

- Nebezpečenstvo požiaru v dôsledku skratu:
- Spotrebič nikdy nehádzte na zem ani doň neudierajte. Nadmerné vibrácie môžu viesť k uvoľneniu spojov a môžu ovplyvniť správnu

- funkciu spotrebiča. Spotrebič prestaňte používať, ak vám spadol na zem.
- Spotrebič nikdy nepoužívajte s predlžovacím káblom.
- Do rovnakej skupiny nikdy nepripájajte žiadny iný spotrebič s vysokou spotrebou energie.

- Nebezpečenstvo udusenia plastovým obalom:
- Deti nikdy nenechávajte hrať sa s obalovým materiálom. Obalový materiál uchovávajte vždy mimo dosahu detí.

- Nebezpečenstvo v Dôsledku Ostrých Predmetov
- Čepeľ je ostrá. Buďte veľmi opatrní pri montáži, používaní, demontáži a čistení.
- Vyhňte sa kontaktu s pohyblivými časťami.

#### ▲ UPOZORNENIE

- Nebezpečenstvo popálenia v dôsledku tepla:
- Deti musia byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nehrajú.
- Nikdy sa nedotýkajte horúcich povrchov v čase používania alebo krátko po ňom. Horúce povrchy môžu byť vystavené zvyškovému teplu. Pred manipuláciou so spotrebičom ho nechajte vždy vychladnúť.

- Nebezpečenstvo zakopnutia v dôsledku uvoľnených káblov:
- Nikdy nenechávajte napájací kábel visieť tak, aby oň mohol niekto zakopnúť alebo ho omylom vytiahnuť.
- Na ochranu pred požiarom, elektrickým šokom a zranením osôb neponárajte kábel, zástrčky ani iné elektrické časti do vody alebo iných kvapalín.
- Krátky napájací kábel je určený na zníženie rizík vyplývajúcich zo zamotania sa do dlhšieho kábla alebo zakopnutia oň.

#### OZNÁMENIE

- Riziko poškodenia spotrebiča:
- Zariadenie musí byť umiestnené na stabilnej a rovnej ploche.
- Pri čistení nikdy nepoužívajte agresívne chemické čistiace prostriedky, ktoré môžu poškodiť spotrebič.
- Spotrebič používajte jedine s dodaným príslušenstvom alebo príslušenstvom odporúčaným, ktoré odporúča spoločnosť Tristar.
- Spotrebič nikdy nevkladajte do umývačky riadu.
- Počas používania spotrebič nikdy nepokladajte do blízkosti okraja pracovnej dosky. Počas používania môže dôjsť k vibráciám, ktoré môžu spôsobiť pohyb spotrebiča. Spotrebič vždy položte na stabilný a rovný povrch, ktorý je odolný voči teplu a vlhku.
- Nikdy nepoužívajte, ak je čepeľ zlomená, prasknutá alebo voľná.
- Nikdy nespúšťajte stroj bez ľadu v komore na škrabanie ľadu, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu spotrebiča.
- Nikdy nevkladajte prsty ani náradie do oblasti vkladu alebo výstupu, aby ste znížili riziko zranenia alebo poškodenia zariadenia.

##### PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Vytiahnite zariadenie a príslušenstvo z krabice. Odstráňte samolepký, ochrannú fóliu alebo plast z prístroja.
- Ručne umyte [Dropsot1], [Dropsot2], [Dropsot3], [Dropsot4] a [Dropsot5] v teplej mydlovej vode. Opláchnite a dôkladne osušte.
- Prísne zakázané oplachovať [Dropsot1] vodou; obsahuje ostrú čepeľ. Môžete ho utrieť vlhkou handričkou; manipulujte opatrne.

##### POUŽÍVANIE

##### Používanie spotrebiča

- Umiestnite [Dropsot1] do [Dropsot2] (Poznámka: spodný otvor [Dropsot3] musí byť vložený do stredného stĺpika [Dropsot4]).
- Položte [Dropsot1] na spodok [Dropsot2] a otočte v smere hodinových ručičiek na miesto.
- Pridajte kocky ľadu do komory na škrabanie ľadu.
- Pridajte požadované množstvo sirupu do priehľadného pohára [Dropsot1] [Dropsot2]. Sirup sa zmieša so škrabaným ľadom, čím vznikne konzistencia ľadovej drte.
- Použite nastavovacie tlačidlo [Dropsot1][Dropsot2] na výber preferovanej veľkosti drveného ľadu, od jemného po hrubý. To vám umožňuje ovládať konzistenciu vášho ľadového nápoja.
- Zasuňte zástrčku sietovej šnúry do uzemnenej zásuvky.
- Položte [Dropsot1] na [Dropsot2], zarovnajtie záložky. Otočte [Dropsot3] proti smeru hodinových ručičiek, až kým sa záložka [Dropsot4] nezapojí do bezpečnostného spínača. Výrobnik ľadovej drte začne drviť ľad. Upozornenie: Výrobnik funguje iba vtedy, keď je veko správne zatvorené [Dropsot5].
- Na zastavenie škrabania ľadu otočte [Dropsot1] v smere hodinových ručičiek na vypnutie motorového spínača [Dropsot2].
- Odpojte zariadenie od napájania ihneď po použití. Poznámka: Po použití zostane v komore na škrabanie ľadu vždy malé množstvo ľadu. Vyhoďte zvyšný ľad.
- Otočte proti smeru hodinových ručičiek a odstráňte [Dropsot1], potom si môžete vychutnať svoju ľadovú drť.
- Upozornenie: Nepoužívajte drvič ľadu nepretržite dlhšie ako 5 minút, aby nedošlo k prehriatiu. Pred opätovým použitím nechajte motor vychladnúť.
- Pri používaní sa môže objaviť malé množstvo dymu a/alebo zápachu v dôsledku uvoľňovania výrobných olejov.
- Počas používania sa môžu vyskytnúť mierne zvuky rozťahovania/stláčania.
- Nastavovacie koliesko umožňuje nastaviť veľkosť drveného ľadu.
- V žiadnom prípade nesmie spracovaný drvený ľad prekročiť maximálny objem priehľadného pohára.
- Odporúčané pomery na prípravu mrazeného nápoja:
  - Nápoj/tekutina – 170 ml
  - Kocky ľadu – 250 gramov
  - Odporúčaná veľkosť kociek ľadu – 2 x 2 x cm

##### Tipy

- Uistite sa, že máte dostatočnú zásobu kociek ľadu.
- Ak motor pracuje s ťažkosťami alebo sú výsledky drvenia neuspokojivé, zmäknite kocky ľadu. To môžete urobiť tak, že necháte ľad niekoľko minút pri izbovej teplote alebo ho krátko opláchnete studenou vodou.
- Neprepľňujte komoru na drvenie ľadu; veko by malo pevne dosadať bez násilia.
- Kocky ľadu v tvare kociek fungujú lepšie ako polmesiacové kocky z výrobníkov ľadu alebo okrúhle kocky z kupovaného ľadu.
- Ak sa výrobnik ľadovej drte zasekne, odstráňte uviaznuté kúsky ľadu: Ak nájdete kúsky ľadu uviaznuté v komore alebo na nožoch, opatrne ich odstráňte pomocou nemetalického nástroja, aby ste predišli poškodeniu stroja.

##### ČISTENIE A ÚDRŽBA

Po každom použití spotrebič vyčistite.


- Vytiahnite **napájací kábel** zo sietovej zásuvky.
- Dielky umývajte ručne v teplej mydlovej vode. Dôkladne opláchnite a vysušte.
- Vonkajšiu časť spotrebiča vyčistite vlhkou, mäkkou handričkou a utrite do sucha. Motorovú jednotku nikdy neponárajte do vody.
- Buďte mimoriadne opatrní s britvou v hlavnej časti, pretože britva je mimoriadne ostrá.
- Neponárajte motorový kryt do vody ani do inej kvapaliny.
- Nikdy sa nepokúšajte ostríť britvu, pretože môže dôjsť k zraneniu.

Upozornenie: Toto zariadenie nemá žiadne časti, ktoré by mohol používateľ opravovať.

##### SKLADOVANIE

Spotrebič skladujte v suchom a uzavretom priestore.

##### LIKVIDÁCIA

 Symbol preškrtnutej nádoby na odpad znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s bežným komunálnym odpadom. Elektrické a elektrické zariadenia, ktoré nebudu likvidované procesom selektívneho triedenia, predstavujú z dôvodu prítomnosti nebezpečných látok potenciálne nebezpečenstvo pre životné prostredie a ľudské zdravie. Zlikvidujte ich zodpovedne cez schválené zariadenia na uloženie alebo recykliáciu odpadu.